

תמר כהן גזית (עורכת), **בzipfelchen הראייך השלישי: יומנו של וילי כהן 1933–1941**, תרגם מגרמנית אברהם ארנסט כהן, הוצאת ספרים ע"ש י"ל מאגנס, האוניברסיטה העברית, ירושלים תשע"ד, 1044 עמ' ביב', מפתחות.

ד"ר וילי כהן (1888–1941) היה היסטוריון, איש חינוך, ציוני ופטריטוט גרמני. הוא לחם למען גרמניה במלחמת העולם הראשונה והיה פעיל במפלגה הסוציאל דמוקרטית. יומנו מתאר את ההתמודדות של יהודי העיר ברלסאו וקהילות אחרות בגרמניה עם השלטון הנאצי ואת היחסים בין היהודים לשכניהם הנוצרים. מבعد לדפי היום נחשפים החיים הפנימיים של הקהילה היהודית תחת שלטון הריין השלישי: ההתמודדות עם השבר הכלכלי, פולמוס חריף בין ציונים לא-ציונים ובין אורתודוקסים ללייבורלים על הייעדים החינוכיים, והרגנסת התרבות יהודית שהתרחש בקרבת יהודי גרמניה בשנים הראשונות לששלTON הנאצי שכחן לקח בו חלק. היום מספק תשובה לשאלות כגון: מה מנע מיהודים גרמנים להاجر וכייזד התייחסו היהודים אל התעמולת הנאצית? היום נקבע ימים ספורים לפני שנרצחה כהן יחד עם אשתו ושתיים מבנותיו. את היום תרגם משך שנים בנו של כהן, ונכתבו ערכה את דבריו והוסיפה מבוא ואחרית דבר.